



NUVOLARI  
LEGEND

MANUALE D'USO



EBERHARD & CO

*Manufacture Suisse d'Horlogerie depuis 1887*



**L**a Manufacture d'Horlogerie Eberhard & Co. fondata nel 1887 da Georges-Lucien Eberhard a La Chaux-de-Fonds, si è subito specializzata nella produzione dei cronografi. Per tale motivo si è conquistata un posto di grande rilevanza nel mondo dell'orologeria di alta classe. Anche la Sua produzione di orologi eleganti e sportivi ha contribuito ad accrescere il prestigio del marchio Eberhard & Co.

Questo è stato possibile grazie al costante impegno dei tecnici e all'abilità dei progettisti che hanno mantenuto i prodotti al passo con lo sviluppo delle tecnologie moderne più sofisticate ed anche grazie alla cura artigianale delle finiture, nel rispetto della più alta tradizione svizzera d'orologeria di precisione.

Sono trascorsi più di 130 anni e ora più che mai Eberhard & Co. è un simbolo prestigioso che ha contribuito a tenere alti tutti quei valori che hanno reso unica l'orologeria svizzera.



## NUVOLARI LEGEND

Ci sono personaggi nella storia dello sport che non si possono definire semplicemente “campioni”. Quando superano i limiti imposti dal loro tempo ed entrano nella “Hall of Fame” dei superuomini, di coloro che hanno infranto ogni barriera superando la linea estrema del concepibile, è allora che avviene il passaggio naturale che fa di loro delle leggende.

Tazio Nuvolari, il campione automobilistico che dominò i decenni tra il 1920 e la fine degli anni Quaranta, può essere definito uno di loro ed è a lui, il più grande mito dell'automobilismo sportivo di tutti i tempi, che Eberhard & Co. ha dedicato l'omonima collezione Tazio Nuvolari: una collezione focalizzata sui cronografi sportivi che nel tempo si è arricchita di molte versioni, alcune delle quali sono state ispirate da grandi vittorie o imprese del campione. **Nuvolari Legend**, ne vuole celebrare l'essenza di uomo e di sportivo, consacrando tra coloro che non saranno mai dimenticati.

### INFORMAZIONI SULLA GARANZIA INTERNAZIONALE

Garantiamo che il Vostro Eberhard & Co. è esente da ogni difetto di materiale o di fabbricazione, per un periodo di 24 mesi entro i limiti di un uso corretto e normale.

La garanzia esclude:

- i danni provocati da errati interventi tecnici o da rotture dovute a urti
- il cinturino, il vetro e tutte le parti consumate dal normale utilizzo dell'orologio
- le eventuali spese di spedizione postale e di assicurazione.

Per un intervento tecnico del modello Eberhard & Co. “Nuvolari Legend”, vogliate rivolgerVi esclusivamente ai Centri Assistenza autorizzati Eberhard & Co.

Il periodo consigliato per il controllo o la revisione del meccanismo è mediamente ogni 3 anni.

Il nostro desiderio è soddisfarVi pienamente.



- A Pulsante di partenza e stop cronografo
- B Pulsante di azzeramento di tutte le lancette cronografiche
- C Corona a vite a tenuta stagna
- D Lancetta ore orologio
- E Lancetta minuti orologio

- F Lancetta centrale contasecondi cronografo
- G Contatore minuti cronografo
- H Contatore ore cronografo
- I Scala tachimetrica Km/ora
- L Scala tachimetrica Miglia/ora

## CARATTERISTICHE

Movimento cronografo automatico 28800 alternanze, antichoc, amagnetico, 25 rubini, 16 viti blu. Racchetta micrometrica per la regolazione del tempo. Bilanciere “glucydur” regolatore del movimento, la cui lega inossidabile permette di compensare le differenze di temperatura e di conseguenza, assicura una stabilità nella regolazione dell’orologio. Vetro zaffiro antiriflesso.

## PARTICOLARITÀ DEL MOVIMENTO

Il nostro reparto di sviluppo tecnico ha sottoposto il movimento ad una particolare cura costruttiva ed estetica che ha consentito di ottenere dei contatori di grandi dimensioni e di alloggiare la caratteristica scala tachimetrica a “chiocciola” per la lettura dei tempi medi.

Il modello “Nuvolari Legend” permette le seguenti visualizzazioni:

- numeri e lancette luminescenti ad alta visibilità
- lettura di una durata di osservazione a 1/5 di secondo
- lettura di una durata di osservazione fino a 30 minuti
- lettura di una durata di osservazione fino a 12 ore
- scala tachimetrica espressa in km/ora

La collezione “Nuvolari Legend” è stata realizzata nelle seguenti versioni:

- con cassa Ø 39,5 mm o Ø 43,0 mm in acciaio di massima qualità con fondo trasparente in vetro zaffiro piano, serrato da 8 viti che consente di vedere il movimento accuratamente rifinito. Sulla massa oscillante è presente la riproduzione in oro 18 kt. dell’Alfa Romeo tipo “C”. Disponibili con cinturino in cuoio anticato o bracciale in acciaio con chiusura caratterizzata dalla tartaruga stilizzata.

L’impermeabilità è garantita a 30 m.

## INFLUENZA DEI CAMPI MAGNETICI

Si consiglia di non esporre a lungo o deporre il Vostro orologio in prossimità di apparecchiature elettriche (es. televisori – cellulari - frigoriferi – forni a microonde – radiosvegli etc.) che possono emanare, anche a breve distanza, dei campi magnetici in grado di magnetizzare alcuni componenti del movimento meccanico, provocando un’alterazione della precisione di funzionamento. In caso di magnetizzazione il movimento dovrà essere sottoposto a una semplice operazione di demagnetizzazione.

## USO DELLA CORONA



POSIZIONE A - Corona avvitata, impermeabilità garantita



POSIZIONE B - Per svitare la corona, girarla in senso antiorario. Posizione di carica manuale del movimento



POSIZIONE C - Posizione neutra del movimento



POSIZIONE D - Regolazione dell'ora

## CURA DEGLI OROLOGI IMPERMEABILI

Il modello "Nuvolari Legend" è garantito per contatti accidentali con l'acqua (pioggia o piccoli schizzi) e pertanto non è indicato per le attività di nuoto, tuffi o subacquea. Fate attenzione a non estrarre la corona e azionare i pulsanti quando sull'orologio vi è la presenza di acqua. Si raccomanda di testare la resistenza all'acqua ogni anno presso un nostro centro di assistenza tecnica qualificato per verificare la necessità di sostituire le guarnizioni.

## PULSANTI

I pulsanti devono essere azionati nell'ordine seguente:

**A** : partenza

**A** : arresto

**B** : rimessa a zero

Si consiglia di seguire questo ordine, onde evitare danni al meccanismo.

Raccomandiamo di non azionare i pulsanti nell'acqua. L'impermeabilità è garantita solamente in condizioni normali.

## ISTRUZIONI PER IL FUNZIONAMENTO DEL CRONOGRAFO

La prima pressione sul pulsante **A** mette in funzione il dispositivo del cronografo. Con una seconda pressione si arresta il dispositivo. Questo permette la lettura dei contatori (secondi, minuti e ore trascorse). Con una nuova pressione, il dispositivo riparte dopo l'arresto intermedio. Per la rimessa a zero, il cronografo dovrà essere in posizione di arresto e premendo il secondo pulsante **B**, tutte le lancette ritorneranno sullo zero. Si consiglia di non tenere sempre in funzione il dispositivo del cronografo.

## SCALA TACHIMETRICA

La suddivisione del margine esterno del quadrante fornisce i dati per determinare la velocità di un veicolo su una distanza di 1000 metri. Nel momento in cui il veicolo passa davanti alla prima indicazione che delimita la distanza (1000 metri), azionare la lancetta **F** del cronografo e arrestarla quando il veicolo passerà davanti alla seconda indicazione. La lancetta **F** indicherà la velocità media sostenuta in Km/ora in corrispondenza della scala tachimetrica. Esempio: se un chilometro è percorso in 45 secondi, la velocità media segnata dalla lancetta centrale dei secondi **F** sulla scala tachimetrica è di 80 Km all'ora.



[www.eberhard-co-watches.ch](http://www.eberhard-co-watches.ch)